

# Los Afectos Religiosos

La Válida Experiencia Espiritual



Jonathan Edwards

**Los Afectos  
Religiosos**  
La Válida Experiencia Cristiana

por Jonathan Edwards

# **PUBLICACIONES FARO DE GRACIA**

*P.O. Box 1043  
Graham, NC 27253  
USA*

Primera Edición, impresa en EEUU, 2000  
Segunda Edición, impresa en Colombia, 2011

Publicado por:

**Publicaciones Faro de Gracia**

P.O. Box 1043  
Graham, NC 27253

ISBN: 978-1-629461-22-9

Este libro fue traducido de una versión abreviada en inglés titulada: “The Experience That Counts” publicada por Grace Publications Trust y en su versión original en inglés por Banner of Truth Trust. El título de la versión original en inglés es: “A Treatise Concerning Religious Affections” por Jonathan Edwards.

Agradecemos el permiso y la ayuda brindada por Grace Baptist Mission (139 Grosvenor Ave. London N52NH England) y Banner of Truth(3 Murrayfield Road, Edinburgh, EH126EL) para traducir e imprimir este libro al español.

Traducción realizada por Stan Line

© Publicaciones Faro de Gracia. Derechos Reservados para la traducción al español.

© Las citas bíblicas son tomadas de la Versión Reina-Valera © 1960 Sociedades Bíblicas en América Latina. © renovada 1988, Sociedades Bíblicas Unidas. Utilizado con permiso

## Contenido

### PREFACIO

### PARTE PRIMERA: LA NATURALEZA DE LAS EMOCIONES Y SU IMPORTANCIA EN EL CRISTIANISMO

#### Comentarios Introdutorios

#### ¿Qué son las Emociones?

#### La religión verdadera tiene mucho que ver con las emociones

#### Las Diferentes Emociones

#### El Amor, Resumen de la Verdadera Religión

#### David, Pablo, Juan, y Cristo como ejemplos de emoción santa

#### Las Emociones en el Cielo

#### Las Emociones y Nuestros Deberes Religiosos

#### Las Emociones y la Dureza de Corazón

#### ¿Qué lecciones en cuanto a la emoción podemos aprender de todo esto?

### PARTE SEGUNDA: SEÑALES INVALIDAS PARA COMPROBAR QUE NUESTRAS EMOCIONES SEAN PRODUCTO DE UNA VERDADERA EXPERIENCIA DE SALVACIÓN

#### El que nuestras emociones sean vivas y fuertes no comprueba que sean o no sean espirituales

#### El que nuestras emociones tengan un gran impacto sobre nuestro cuerpo no comprueba que sean o no espirituales.

El que nuestras emociones produzcan gran fervor y disposición de hablar del cristianismo no comprueba que sean o no espirituales.

El que no hayamos producido nuestras emociones por nuestros propios esfuerzos no comprueba que sean o no espirituales.

El que nuestras emociones vengan acompañadas por un versículo bíblico no comprueba que sean o no espirituales.

El que nuestras emociones aparentemente tengan amor no comprueba que sean o no espirituales

El que experimentemos gran variedad de emociones no comprueba que estas sean o no espirituales

El que consolaciones y gozos se sucedan en cierto orden no comprueba que nuestras emociones sean o no espirituales

El que nuestras emociones nos lleven a pasar mucho tiempo en los deberes externos de la adoración cristiana, no comprueba que sean o no espirituales

El que nuestras emociones nos lleven a alabar a Dios con nuestras bocas no comprueba que sean o no espirituales

El que nuestras emociones produzcan la seguridad de la salvación no comprueba que sean o no sean espirituales

No podemos saber si las emociones de una persona son espirituales o no, solo porque las cuenta de una manera conmovedora

## PARTE TERCERA: SEÑALES DISTINTIVAS DE LAS VERDADERAS EMOCIONES ESPIRITUALES

### Comentario Introductorio

Las verdaderas emociones espirituales nacen de influencias espirituales, sobrenaturales y divinas en el corazón

El enfoque de la emoción espiritual es la hermosura de las cosas espirituales, no nuestro interés propio

Las emociones espirituales están basadas en la excelencia moral de las cosas espirituales

Las emociones espirituales nacen de un entendimiento espiritual

Las emociones espirituales traen una convicción de la realidad de las cosas divinas

Las emociones espirituales siempre existen lado a lado con la humildad espiritual

Las emociones espirituales siempre existen simultáneamente con un cambio de naturaleza

Las emociones espirituales verdaderas difieren de las falsas en que promueven un espíritu de amor, humildad, paz, perdón y compasión, parecido al de Cristo

Las emociones espirituales verdaderas ablandan el corazón y existen junto con una ternura de espíritu cristiana

Las emociones espirituales verdaderas, contrario a las falsas, demuestran belleza de balance y simetría

Las verdaderas emociones espirituales producen una añoranza por mayor santidad, mientras que las

emociones falsas descansan, satisfechas consigo mismas

El fruto de las emociones espirituales verdaderas, es la práctica cristiana

La práctica cristiana es la principal señal para los demás de la sinceridad de uno que profesa ser cristiano

La práctica cristiana es señal segura de conversión para la conciencia de la persona misma

Conclusión

Otros Títulos Publicados por Publicaciones Faro de Gracia

# PREFACIO

La pregunta fundamental para la raza humana y para cada persona como individuo es esta: ¿Cuales son los rasgos distintivos de las personas que disfrutan del favor de Dios, aquéllas que van camino al cielo? Esta, sólo es otra manera de preguntar: ¿Cuál es la naturaleza de la verdadera religión? ¿Qué tipo de religión personal es la que Dios aprueba?

Es difícil responder con objetividad a una pregunta tan discutible. Aún más difícil es escribir al respecto con objetividad. Y lo más difícil de todo es tener objetividad al leer algo referente a este tema. Es probable que ofenda a muchos de mis lectores encontrar que en este libro he criticado, tantas emociones y experiencias religiosas. Tal vez, puede que otros se enojen al ver las cosas que he defendido y aprobado. He tratado de mantener el equilibrio. No es fácil apoyar lo bueno de los avivamientos religiosos y a la vez, ver y rechazar lo que en ellos está mal. Sin embargo, si queremos que el reino de Cristo prospere, sin duda, tendremos que hacer las dos cosas.

Admito que hay algo muy misterioso aquí. ¡Tanto bien y tanto mal se hallan mezclados dentro de la iglesia! Es igual de misterioso como la mezcla de tanto bien y tanto mal en un cristiano individual. No obstante, ni uno ni otro de estos misterios es nuevo. No es novedad que una religión falsa aparezca y prospere en un momento de avivamiento, ni que entre creyentes verdaderos aparezcan hipócritas. Esto sucedió en el gran avivamiento que hubo en los días de Josías, como vemos en Jeremías 3:10 y 4:3-4. Fue igual en los días de Juan el Bautista. Juan conmovió a todo Israel con su predicación, y sin embargo poco después, la mayoría ya se había echado atrás. Juan 5:35: *“vosotros quisisteis*

*regocijaros por un tiempo en su luz.*” Otra vez, cuando predicó Cristo, sucedió la misma cosa. Muchos lo admiraron por un tiempo, pero pocos fueron fieles hasta el final. (Juan 6:66) Y una vez más, cuando predicaron los apóstoles, se repitió la historia como sabemos por las herejías y divisiones que agobiaban las iglesias aun en vida de los apóstoles.

Esta mezcla de religión falsa con verdadera ha sido el arma más poderosa de Satanás contra la causa de Cristo. Es por esto que nos urge aprender a distinguir entre la religión falsa y la verdadera; entre emociones y experiencias que realmente nacen de la salvación, y las imitaciones que aunque externamente atractivas y creíbles, son falsas.

Fracasar a la hora de distinguir entre la religión falsa y la verdadera trae consecuencias terribles. Por ejemplo:

1. Muchos ofrecen a Dios una adoración falsa la cual piensan que le es aceptable, pero que El rechaza.
2. Satanás engaña a muchos en cuanto a la condición de sus almas, de esta manera los arruina eternamente. En algunos casos, satanás hace que las personas piensen que son extraordinariamente santas, cuando en realidad no podrían ser más hipócritas.
3. Satanás daña la fe de creyentes verdaderos, mezclando con ella corrupciones y deformidades, hace que los creyentes se enfríen en sus emociones espirituales. A otros confunde con grandes dificultades y tentaciones.
4. Cuando los enemigos empedernidos del cristianismo ven a la iglesia tan corrompida y distraída, cobran ánimo.
5. Bajo la ilusión de que con su pecado están sirviendo a Dios, los hombres pecan con desenfreno.

6. Aún, los amigos del cristianismo engañados por las enseñanzas falsas, adelantan sin darse cuenta, la causa de sus enemigos. Bajo la ilusión de estar avanzando el cristianismo, son mucho más eficaces en destruirlo que los propios enemigos.

7. Satanás divide al pueblo de Cristo y lo pone a pelear entre sí. Los cristianos riñen con gran fervor, como si esto fuera celo espiritual. El cristianismo se degenera en disputas sin sentido. Los partidos en pugna se abalanzan a extremos opuestos, dejando casi en el olvido el camino correcto que queda en medio de los dos.

Cuando los cristianos ven las terribles consecuencias de la religión falsa que se hace pasar por la verdadera, sus mentes se inquietan. No saben a dónde mirar, ni qué pensar. Muchos dudan que pueda haber algo real en el cristianismo. El ateísmo, la incredulidad y la herejía empiezan a extenderse. Por estas razones es vital que hagamos todo lo posible para entender la naturaleza de la religión verdadera. Hasta haberlo hecho, no podremos esperar que los avivamientos duren mucho, ni sacaremos mucho provecho de nuestras discusiones y debates religiosos, ya que ni siquiera sabremos a favor de qué discutir.

Mi propósito en este libro es contribuir en lo que pueda al entendimiento de la religión verdadera. Me propongo mostrar la naturaleza y las señales de la obra del Espíritu Santo en la conversión de los pecadores. También buscaré explicar cómo podemos distinguir la obra del Espíritu de todo aquello que no es una verdadera experiencia salvífica. Si lo logro, espero que este libro ayude a promover los intereses del cristianismo genuino.

Que Dios acepte la sinceridad de mis esfuerzos, y que los verdaderos seguidores del manso y amoroso Cordero de

Dios reciban mi ofrenda con oración y con mentes abiertas.

**Jonathan Edwards**

# PARTE PRIMERA LA NATURALEZA DE LAS EMOCIONES Y SU IMPORTANCIA EN EL CRISTIANISMO

## COMENTARIOS INTRODUCTORIOS

El apóstol Pedro, refiriéndose a la relación entre los cristianos y Cristo, dice: *“a quien amáis sin haberle visto, en quien creyendo, aunque ahora no lo veáis, os alegráis con gozo inefable y glorioso;”* (1 Pedro 1:8)

El versículo anterior aclara que los creyentes a quienes Pedro escribía estaban sufriendo persecución. El aquí observa cómo su cristianismo les afectaba durante estas persecuciones. Menciona dos señales claras de que su cristianismo era genuino:

**1. Amor por Cristo.** *“A quien amáis sin haberle visto.”*

Los no cristianos se aterraban de ver que los cristianos estuvieran dispuestos a exponerse a semejantes sufrimientos, dejando atrás los deleites y las comodidades de este mundo. Para sus vecinos no creyentes, estos cristianos parecían locos. Se portaban como si se odiaran a sí mismos. Los incrédulos no veían nada que los inspirara a sufrir así. A la verdad, los cristianos tampoco veían nada con sus ojos terrenales. Amaban a alguien a quien no podían ver. Amaban a Jesucristo, Porque lo veían espiritualmente, aunque no físicamente.

**2. Gozo en Cristo.** Aunque sus sufrimientos externos eran terribles, sus gozos espirituales internos eran mayores. Estos gozos los fortalecían y los capacitaban para sufrir con buen ánimo. Pedro recalca dos cosas en cuanto a este gozo. Primero, nos dice su origen. Era producto de la fe. “En quien creyendo, aunque ahora no lo veáis, os alegráis con gozo inefable.” En segundo lugar, nos describe la naturaleza de este gozo: “inefable y glorioso”. Era gozo que no se podía expresar porque era tan diferente de los gozos del mundo. Era puro y celestial. No había palabras para describir su excelencia y dulzura. Era inefable también en el sentido de que Dios lo había derramado sobre su pueblo atribulado en tanta abundancia, que era imposible definir su alcance.

Ahora, la doctrina que Pedro nos está enseñando es esta: **La verdadera religión consiste principalmente de emociones santas.**

Pedro selecciona las emociones de amor y gozo cuando describe la experiencia de estos cristianos. Recuerde, está hablando de creyentes que estaban sufriendo persecución. Sus sufrimientos estaban purificando su fe, haciendo que fuera “hallada en alabanza, gloria, y honra cuando sea manifestado Jesucristo” (v. 7). Estaban, por lo tanto, en una condición espiritual saludable, y Pedro resalta su amor y gozo como evidencias de esta salud espiritual.